

لهم إني أسألك حسنة كل حسنة تحيط بها حسنة

EL TELEGRAMA DEL RIF

هذه الإجراءات مختصة بمنافع ومصالح الدولة لصيانتها بالغرب

Suplemento Árabe Melilla 31 de Diciembre de 1910 1328 مليلية في يوم 28 دی الحجه عام NUM. 96

للتـ اـخـاـمـلـيـنـ خـاـيـبـيـنـ عـلـىـ اـنـفـسـهـمـ مـنـ شـدـ
غضـبـ دـاـكـ الفـوـمـ
واـحـواـزـ مـدـيـنـةـ تـازـةـ فـدـ تـشـوـ شـواـ مـنـ دـوـلـةـ
ابـرـنـصـيـصـ الـذـيـ هـوـ فـدـ اـرـحـمـ عـرـضـهـمـ بـجـيـوـ
شـدـ خـيـلاـ وـرـجـالـاـ وـفـوـتـاـ لـاـ مـزـيدـ وـلـاـ فـرـةـ عـلـىـ
اـحـصـاـهـاـ مـنـ الزـادـ وـالـسـلـاـعـ الـمـوـثـقـةـ

انفال

دفع في مدينة باس انقلاب غظيم لأننا
كذا ولا زلنا ذورنه مزا جرات هاته الناحية
التي عميت بصدایرها حتى بها اليوم و كان
بها الساعة خيادتها العقبن ولا لها التفات
لما فالة ايام ربيهم وبها امرهم بهم نفهم
هاته الكيابنة هي هاته الايام الهاصبة
نهبت لايالة المخزن الشريع ٤٠ عود
بعد ما فوتلت ٣ حيل ٩٩ اجال وهد شر
كا في هاته الاصيبة بنبي ورائين وقبيلة
الكيابنة وبعد هذا امر المخزن الشريع
على المحلة التي هي كانت بين بدده
تنفس

على ٨ اشظر شظر منها يامر به في محمد
بن بشارة بن البغدادي ويسيير به على نا
حية الفيلة فاصدأ بى مسيبة حين مذينة
ومن هناك يمضي على فبايل الجبال
وشطر لا يمضي الى بني سدا ما بين
بني ورائن والجباينة وفيها لان قتل هذا
في هذه المدة الياصية خبئت نار بستانها
حتى ظننا وانها لم تلهم من بعد هذا واذا
بها استترت تحت الرماد
وساعدنا هذه ترى عجاج دخانها اذر بته

ح ما استطعت وما تو فيفي الا بالله عليه
لوكلت واليه انب
وبيان الرسالة الـذكورة يال الغـابـل ما
هـذا الـجـرم الـذـي اـمـدـكم اللـهـ بـهـ اـمـاـ تـرـونـ
ماـ بـعـلـتـمـ بـعـلـمـ بـعـلـمـ اـيـكـمـ وـاجـدـاـكـمـ خـرـبـتـهـرـةـ
وسـارـ كـانـهـ اـضـغـثـ اـحـلـامـ لـانـكـمـ اـنـ كـنـتـمـ
فـيـتـلـوـنـ اـعـوـافـبـ الزـهـنـ لـوـبـحـتـمـ النـجـوـةـ
وـالـغـفـرـانـ وـحـيـنـ اـنـقـمـ لـاـ زـلـتـ كـذـاـ وـالـعـذـابـ
عـاـيـكـمـ اـصـعـبـاـ اـصـعـبـاـ وـالـيـفـصـودـ مـنـكـمـ الـيـوـمـ اـنـ
تـرـكـواـ هـاـنـهـ الدـوـلـةـ الـاـصـبـنـيـوـلـيـةـ عـلـىـ
حـالـهـاـ قـمـضـيـ اـلـىـ اـيـنـ شـاتـ وـتـبـعـلـ كـذـاـ
لـكـ لـانـيـ مـكـلـفـ بـدـالـكـ اـذـاـ فـعـلـتـ صـدـارـاـ
نـحـنـ وـادـاهـاـ فـتـحـاـخـوـ اـمـورـ ذـالـكـ لـانـيـ
جـينـ بـصـالـيـ منـ وـحـلـتـيـ هـاـنـهـ التـيـ اـنـابـتـيـ
مـنـ اـبـعـالـكـ مـعـهـمـ

لأنكم زاغت نفوسكم ونصرقتم الردى وهم
معلمون من كان لهم حساب ونسب وعلكتم
ملككم وملك ايكم وسرتم قزعموه وان
ليس بغا من يصدكم وبادرتم بأمركم هذه
الى ان تلاسقتم بهاد افسكم التي امرتكم
بسبارزة الجذوس ولها فعلتم ذلك ها انتم
رأيتم ما واصلتكم ولاكن الساعة نحن البو
غلون في ذلك واما اقمن الا جررم اربا
ب الادرابيون ابلادكم

وارسله ايضا الى فبائل الدسول وغياقة
خيوله حاملين مزslات ولما اشربوا على ما
فدي ووضع لهم من جانب السلاطين الشر
بيف زادهم الويل وازعجتهم العذاب الشيطانية
وان لا فعلوا هذا ولو نهوا عن اخرنا و

اچدیدہ

ورد علينا من مدينة الجديدة وأحوازا
ليس هناك من بهم الراعية ومن چار
اليها لأن ارباب التجارة ربحوا من
البصعة ما لا يحصونه
وارباب اكابر كذلك هو رأس الال
بعينه ومنها يعلوا الرجل عن غيره أعلى
اصناعاً وأصحاباً

وَهَذَا الزَّمَانُ لَا يَكُادُ بِي كُلُّ يَوْمٍ يُرْمِي
فَلِيَنَا مُشَهِّبٌ يُحْتَرِفُ يَشْعَاعَهُ كُلُّ مَنْ رَأَى
وَسَعْ لِذَالِكَ ثَرَاءُ هَالِكَا وَمَفْرُوحَا

رساہ مولانا

جعیط

ارسل مولانا جعیظ الی هاتھ الفبا یل
ریبعیون و عربان واکد علیهم وهذه نصیحة
للمسلمین ابها الاخوان ان اريد الا االصل

رلما رات المسلمين بعضها تنسوف
وتفصي سريجها ارتدق البافى وزالت ما
كان ينسبونه لاجلهم يستحكون من التصرى
وكل واحد بخدم صنعة وصها فى وقت

الاحتلال وبعد صنایع وحراب
والدولة المذكورة لا زالت معهم على
ذلك الحالة تخدم الطرفان وتهدفهم وتهد
ن بلادهم اكلها ولا يأبهها طمع ولا غيره
 وهي تشرع وتحكم بين المسلمين فيما

يطول بجاجة من الخصم

وال يوم وصعت ايامهم على سبة من عتهم
للطريق 800.000 بسيطة لاجل ان يخدد
وااظفان للصادرین والواردین لان وجد
ت جل الناس لم يصل الى الاشواق والبد
ون الا من كثرة النهبة والتلاصص بينهم في
الطروفات

والان جعلت هذا وجعلت حراصه يحر
صونه من طرف حكامها وضباط سياستها
وسيصلون بعد هذا الى هاته الهدية من
كل بى عييف لانها ساهمت اسعت ازفاتها
ووصلت اطراحها بمحوارها والقادم اليها
اليوم يحيير بى امرة ان لم يكن معد من
هو عارف باحوالها من اي جهة يسلكها
وزادت الساعة حستها تهاما على ما كان
فيها فبل من اعتدال حواها وتشيد يبنها
جيها بعض مرصعة بالرتبه والرخام والزاج
الپتاون بانواع الزنجير من كل لون يتمنى
الباظر ان لا يتحول الى غيرها

وسار اليوم بواصلها فريا وبعيدا وجها
ووطا والعربان والصحرا وراجت التجا
رة على اهلها وكثرت ارباب التبغة اليوم
هذا والمجي اليها ليس له انتها وهذا ما
طفناه الساعة وبعدة يائى البافى

تابع لما سبق

تابع لها سبق على بني يبحبي وقبيلة
اصاصن لانهم قبل هذا كانوا على حالة
وذلك منهم كان يعود بهم الى الوريل

صبيحولية ومدرسة ايضا لامور العلاحة لكن
يعروف الرجل كيف يحيث وف اي وقت
واسمه كتلشخص وهذا الله بشاور مع مولانا
حيث فان سعاد كان وان خالب لم يكن
وعلى هذا نحن كنا ولا زلنا نزجر النفس
من اعمالها ابانا حتى سزا في اشر حال
من امرها وصدوا فواه تعلي البس المارة
بالسوء لا لاقن من خالبها مرة او مرتين او
ثانية فنليس منه وتهصي عنه غير راعبة وان
اطا عها بيا تقاد تفضل عنه طرقه هيئ من
عمل صلحها ولنبعده

احياء

احيات الدولة الصبيحولية ما حواها حياة
ليس بعدها اهرام لانها لها احتلت حارتها
هذا البلاد فلعيه وذواهها وجدت في بلاد
المذكورة بساد قطيم ليس له دوا وبدارت
بيعا بيتها

اولا تسبيست ايامهم على ان يجعلون
الاسوق مع الدولة المذكورة شيئا بشيا
لأن المسلمين اولا ليا كانوا يرون ارباب
الايالة الصبيحولية يدخلون الاسوق كانوا

يغرون

وبعد ذلك جعلت الدولة المذكورة
تسبيس معهم وهي تختلف لهم الاشواق
من مكان الى مكان حتى استأنسوا

المسلمين بיהם وسرائهم

لانهم كانوا قبل ذلك يغدون الى الا
سوق باذائهم وحوایهم من كل صنف
منذ الزاي الذين من بليسوونه والذي هو
مندهم بعد للبراش والعطا

وكانوا يسعون ذلك بشمن رخيص وبشتر
ون بذلك اذاك لاؤذهم ولما وصلتهم
دولة الصبيحولية راجت عليهم بصفات كل
واحد سارت له خدمة من غير ما كان
ينوى ان يدرك اذاك

ومن فسد الاشواق بما فدم به في يدة
كما كان يقدم عليهم قبل هذا ببیوهون ذا
لك كيف ما احبوا وساروا هم يجعلون
الائمان لتعاهم ومن ثم متاعه بشمن انبعض
عنه فليلا كان او تشيرا

الارياح على الانفاص كلها حتى سترت عن
الاظر مراي السما لان دخانها ساحب عذان
السما وجعلت الايام هي وجوهنا ظلام من
كثرة افعال الظلم

ومحلية دولي يوسف خرج عليه امر مو
الانا ان تولي الى العاصمه لانه هاته مدة
هديدة وهو يلم العسكري من قبيلة بنى ورائب
وفقبيلة احباي وحين بلتم شي يعبر بعد وحار
في امرة

وفقبيلة احباي ايام حصوصا اعيانها فدموا
لي العاصمه بخلافة مخزن الشريف طالينه
هي السهوج من امر نهبة ما فد سبف وقتل
رجالها واصحروا يدهم 51.000 برنيك
ومولاي يوسف المأمور عليه ان يولي الى
ال العاصمه بمحشه خدا درخلا كان مخيم قبل
في قبيلة الشراص واليوم را مخزن الشر
ييف ما وفع له من امر احباي والهر بروبر
ف عاكر العاصمه على النواحي

اعلان الربيف

الربيفون اليوم كيف لا وهم وکانهم في
اوربا يتنهعون لان ساعة جاول بلا دعم ادر
کهم الفزع وانجزع حين احتلت حاول
البرج الذولة الصبيحولية ادرکها ما ذكرنا
والا يرمي يقصدونها لاجل الادوية والا
طبا رجالا ونسا وشباب من البنات والصبية
لن وهم في زيادة اللخوة مخبئها مظنة وكل
واحد وما يجلسه ويخرجون من غير باس
الا بيام صحتهم

وانظروا ايها الاخوان الى حانة هاته الرا
عية لها تعلوه بالسمين من جميع الخبر بل
فا كانت اباوهم وامهاتهم لبعثت لهم هذا
الا بكثرة التزارع ويسير له ذلك ها على
هم لان التزارع والدجاج للمرصاد يزيد

هرم الهرص على ذلك الخصم الم على
الم ومن ذلك يتشي برص السودة وا
صيفة والارجاء والارياح الذي ترى في
زماننا هذا جاهم على حال وصينا هذا
وزير مالك الدولة الصبيحولية امر على
ان ينشئون مدارس للفرات العربية ولغة الا

شون الْمَغْرِب

شون الْغَرْبُ أَوْغَرْبُ السَّاعَةِ وَفَعْتُ لَهُ
وَافْعَةً لَيْسَ لَوْفَعْتُهَا كَذَبَةً مُثْلِّهِ مَا وَفَعَ فِي
الشَّامِ وَاحْوَارَهُ لَانِ فِي زَمَانِ السَّالِبِ الشَّاهِ
مَ وَفَعَ لَهُ مُثْلِلِهِ مَا هُوَ يَتَنَاهِشُ أَمْوَارَهُ بِهِ
مَغْرِبُهَا هَذَا

لأن عند احتلال الشام وفع هذه المخوا
ص مثل هذا وبعد ذلك صرخ ما فد
أشكال عليه وعلى أهله وبعدها من فضلا
حاجة أنته عن فریب

وَمَغْرِبُنَا السَّاعَةُ إِذَا تَزَمَّلَ أَرْبَا بَهْ وَانْدَانْ فَدْ
مَنْدَانْ إِلَى بَلَادِهِمْ سَاعَةٌ مَعَانِيَتِهِمْ إِلَى احْتِلَالِ
بَلَادِهِمْ الْيَوْمَ وَيَغْرِصُهُمْ أَكْلُ مِنْ فَتَوْحَنْ
لَهْلَادِهِمْ

لأننا هاند مدة من سالف الزمان ونحن
في تدبير احتلالها ومكابيin باحوالها من ما
اصابها من بساد بلادهم وتلاحمه اهاليها
ورايناها تنعم وانها راعية محكومة وبيدها
رسوم موقعة لهم ينتزع منها على بلادها
وطئنا وان ذالك منها حفا وتحفيفا ولها
رأينا ما بآيديها من الرسومات
وجدناها مثل ربها الهوى الذي يدرى
العجب اعجج على النواحي فبله ظننا ان رسوما
تهم مثل رسم مات اهل الشام
لأن رسوم الشام مؤثرين بتوازنها وتسجيلا
تها وتوديتها وعدولها لمح وبعد ذالك
مطبوعة بطاویع المخزن

لأنهم يبعدون حبالات اكتضام مع بعضهم
بعض ويتركون ما هو صحيحًا لأنهم هاته
الأمور التي هم على أجرائها أن كانت بـ
ـ لهم منجرية لهم أرثاً من أباً لهم واجداً
ـ لهم يسمحون بذلك باـ عاليهم ولا يعلمونـ
ـ بذلك شيئاً أن باع أحد منهم يوليـ
ـ عليه الشاري وإذا رهن كذلك والسلام

اعلاج داں

دار البيضا

دار البيضا ورد علينا هانه الهدية لا لكن
الهدية وفواحيها وفع فيها انقلاب ليس من
يد على ذلك لا بني ملال ترיהם ايضا
يذادون في الاسواف الجهاد
وفيلة الشاوية ايضا بعلت مثل بني ملا
ل لانها انقلب فيها العهد والبياف الذي
قد كا نوا مصرا عليه مدة الياسية وخرجوا
عليه
ودكالة ايضا قتلوا معمدي دولة الانجليزية
والحاصل اليوم لا ترى في فاييل الحوزية
الا ما دو اطعم من العايت وترיהם يتلاصصو
ن على المسكيين ايتما وجذورهم صادرین

وواردين فاطئين او مشحركين
وفد رضاهم ذلك و لم يخرجوا عنه الى
السلامة لان من زرع الكثير حصد السلامه
ومن زرع الشر حصد الدامة وجل المغرب
اليوم لا ترهم الا به مزرعة الشر واما وا
الخير فلا عليه باسها ما يعلحونه بعد
ذلك

وكل العمل من ج شهر ومحمد امفران
والاليوم ظهم لنا وان هذين الفيلتين
استرجح حاليهم من الذي كان يتشيونه
هذن الاشخاصان وهم يرجون رحمة الله
مثل فيرهم لأن الله تعالى هاته السنة
امسكت عن هباده مطر الذي يتبعون به
وفي هذه الايام وضعوا سبوع في الولي
الصالح سيدتي علي بن موسى واكلت
الناس وشربت ولعنت بعد ذلك الحليل
واتهوا ببرهم نجير

اعلان

اعلان سعاره مالك الدولة الاصبهنيولية من
مكانه وبحله الى مدون التى كان هي غنى
عنها فبل هذا ولا كانوا عتدة الا بحفل
للمساجين

والى يوم زبحت به صها من غير بعض منها
مليات اليوم رجعت كغيرها من مدون الا
ورايبون لأنها شاشعة الاطراف والاحكام
وأيضا كما فلنا تجحكم ساعتنا هذه كغيرها
ولها نظر جرائها مالكها بنص ٤ اراد
الفدوم اليها لينظرها وينظر جبوشه التي
بها قد ادرك ما من التهفي اليه ويسرد
مساكرة وبكرتهم وظالمها يصل الى حضرتها
هانه يفيم فيها عدد ايام الصياغة والاستراح
وبعدة يخرج خارج المدينة ينظر مخيم
المحلات حينما دانت وعلى الحزائر ايضا
والفدوم المذكور يكون عند دخول العام
العجمي بعد ما تخلى منه ٥ ايام لأن
المسلمين قبل هذا كانوا مبغضين ايانا ولا
هندهم معنا في العدوة

والى يوم رأوا ما ملكوا ببغضهم وترىهم كل
وهد وأرباحه الذي يربحه من بعد احتلال
بلادهم وترك أسلحتهم التي كانوا في عذرا
بها اليوم كيف لا هم راحوا واستراحوا
وهم يغلوون على لسان حالهم اليوم عند
福德وم مالك الدولة المذكورة بياياعونه وبهاد
ون له هدية لاجل خيرة الذي صارده فيهم

كبانية ترازننتيك الصبنيولية



ان هذه الكبانية العظمة عندها مراكب يسافرون الى جميع المراسي الكابينة بالدنيا *
المغرب يكون السعر يوم الاثنين و يوم لاربعاء و يوم الجمعة على الساعة السابعة صباحا *
و من المغرب يكون الوجع الى طنجة و الخوزيرات و جبل الطريوم للثلاثاء و يوم الخميس و يوم السبت كذلك على الساعة السابعة صباحا *
و كما عندها ايضا بباب اخر تسافر الى طنجة و الدار البيضاء
الصويرة *

وابانوان اسوان السلع الاتي ذكرها مفصلا اسفله حسب الصرف الجاري في هذه الساعة بليلية

الاسكار	للماء فالب	مركة بواجمل	77 ⁵⁰	بسقطة
الدفيق	لكل فنطار	من 27 الى	82 ⁵⁰	بسقطة
السميد	لكل فنطار	ونصف	42 ⁵⁰	بسقطة
نومرو واحد	لكل كيلو	6	بساط	
نومرو زوج	لكل كيلو	8	بساط	
نومرو ثلاثة	لكل صندوق خمسمين كيلو	2 ⁰⁰	بساط ونصف	
اوشهرة	لكل خنشة ستين كيلو	69	بسقطة	
الشمع	لكل صندوق خمسمين كيلو	15	بسقطة	
الصابون	لكل صندوق خمسمين كيلو	28 ⁰⁰	بسقطة	

للشكوك مجانا ليس على المشترك الا اجرة البريد هاذا في العربية امامي الصبنيولية
اليومية وفيته

بداخل مليلية	بداخل مليلية
عن شهر بسيطة 125	عن شهر بسيطة 15
عن ثلاثة اشهر بسيطة 450	عن ثلاثة اشهر بسيطة 80
خارج مليلية سانيا والغرب	خارج مليلية سانيا والغرب
عن ثلاثة اشهر بسيطة 7	عن ثلاثة اشهر بسيطة 7

راس مال

بنك فرانسيس

راس مال هذه المانحة عشر ملايين بسيطة 10.000.000 مركزا . بكر تحيين
يب هذه الدار بليلية يتعاطي جميع المعاملات المالية كصرف السكة
وشرا الشدب والوارق وكمات التبيذ وانواع الرهون وما اشبة ذلك
ايقبل وضع المال على وجه المحظ مع فايدة ويفيل توجيه المال على ين
وكون هذه الدار في رياض ارنندس او فين للمسلمين الجوار ويسير لهم
وضع المال لاجل المحظ مع استيعاذ في ثلاثة في المائة كما فديمنا لهم
هذه حيثها شار وهي اي زمان ارادوا كما يقبل ايضا وضع الجلى على
ختلف انواه لاجل المحظ ايضا لاكن عاريا عن فايدة ما وفدها بذلك
اودي البنوك الصبنيولية التي هي اوسع ادارة وابلغ ربها ومن ار
ان يسأل عن معاملة فليذهب الى هذه الدار التي بحضرتنا
بنزف «ذ بشري الجليلة لعامة المسلمين جوارنا ونهيم بها

اعلان

دار جميع السلع والخواص يوجد بدار السيد الونسو بالفترة
برفاق صفت ماريا جميع السلع وانواع
المصوغات والمجهورات النعية العالية
الاثمان او الكراسي والنامو سيات والمر
ابي وساوير مد هبة وخدوات مغصصة
وماشا كل ذلك وغالبه يصل للمسلمين
ايضا جمن كانت له رغبة في شا
يها ونيل مقصودة منها عليه بالذهاب
لهاته الدار يتخير كما شا

التجار في نندس والخواص

عندهم التجارة في البر يشترين
من غالب مراسي المغرب ويوفدو
ذلك ل بلد سانيا بها هم يعلون جميع
ال المسلمين اصحاب التجارة في هذا
الدشان ليائوا اليهم ويجلبون
والسلام

الناجر السيد الهادي بوعياذ

عندة في حانوتة كثير من السلع
نحو اجلا ليب والعواقي والبر جيات
والقمع والبلاغي والخياك والبذاعي
أولقطانات واجبادرات وشير ذلك
من انواع الملابس وكذلك المجا
نات بشين رخيصة

صرف اليوم

مسكدة الفرانساوية مع الا صبنيولية 9 20

— — لاصميرية — الحسنة 00 140